## газета BEPXOBHOTO совета Республики **УЗБЕКИСТАН**

выходит с 1 января 1991 года ПЯТЬ РАЗ В НЕДЕЛЮ, КРОМЕ воскресенья и ПОНЕДЕЛЬНИКА

# 



пятница НОЯБРЬ

ЦЕНА: подписная 7 коп., розничная 10 коп.



## ПОДПИСАН ДОГОВОР

31 октября в Ташкент тели Председателя Кабинеприбыла правительственная та министров при Президенделегация Республики Кыр- те Республики Узбекистан гызстан во главе с премьер- А. Муталов, Т. Я. Шарипов, министром Республики Н. И. другие официальные лица.

ту, где были вывешены го- номическом сотрудничестве сударственные флаги Рес- между двумя республиками публики Кыргызстан и Республики Узбекистан, Н. И. Исанова, других руководителей встречали вице-президент Республики Узбекистан Ш. Р. Мирсандов, замести-

Затем состоялось подписа-В Ташкентском аэропор- ние Договора о торгово-экона 1992 год.

Договор подписали вицепрезидент Республики Узбекистан Ш. Р. Мирсандов и премьер-министр Республики Кыргызстан Н. И. Исанов.

Документом предусмотрено, что обе республики будущем году будут четко придерживаться обговоренного широкого ассортимента и сроков поставки сырья, продуктов питания, товаров.

Договор позволит стабилизировать поставки, а значит и работу во многих отраслях экономики.

НА СНИМКЕ: во время подписания.

(УзТАГ).

## В Кабинете министров при Президенте Республики Узбекистан

Во исполнении Указа Президента Республики Узбекистан от 4 сентября 1990 г. «О мерах по совершенствованию призыва и прохождения воинской службы молодежью республики» Кабинет министров при Президенте Республики Узбекистан принял постановление. «Об очередном призыве граждан на действительную военную службу в октябре-декабре

1991 года». В нем говорится, что призыв граждан республики в Вооруженные Силы СССР, пограничные и внутренние войска в октябре-декабре 1991 года осуществляется в соответствии с количеством в военные округа, определенными соглашением между Министерством обороны СССР и правительством Республики Узбекистан.

Организация и проведение очередного призыва граждан на действительную военную службу возложено на Министерство по делам

Министерству по обороны Республики Узбекистан, Совету Министров Республики Каракалпакстан, облисполкомам и Ташгорисполкому поручено:

— освободить от призысрочную военную службу, зачислив граждан, являющихся единственным сыном, даже если в семье, кроме него, есть трудоспособные дочери, также младшим семьи, если его старшие братья проходят или проходили действительную военную службу;

— не призывать на срочную военную службу чабанов в период их работы на этой должности;

— не допускать, чтобы из одной семьи одновременно служили в армии два и более родных брата, за исключением близнецов и добровольно изъявивших желание служить;

— не призывать в военобороны Республики Узбе- но-строительные части и под-

разделения, дислоцирующиеся за пределами Республики Узбекистан;

направить в военные округа, флоты, объединения видов Вооруженных представителей с задачей обеспечить организованную отправку в Ташкент призванных из Узбекистана воинов, уволенных в запас;

 совместно с Узбекским управлением гражданскойавиации, управлением Среднеазиатской железной дороги и общественными организациями обеспечить организованный прием и сопровождение уволенных в запас воинов к месту постоянного проживания или пункты, согласованные с объединениями видов Вооруженных Сил

- комплектовать внутрен-Министерства ние войска внутренних дел СССР, дислоцированные на территории Республики Узбекистан, только призывниками из Узбекистана;

— граждан, подлежащих призыву на альтернативную службу в ноябре-декабре 1991 г., направить для прохождения службы на объектах народного хозяйства рес-

## Республики Узбекистан 30 октября состоялось за- Азербайджанской Республи-

В Президиуме Верховного Совета

седание Президиума Верхов- кой и Украиной. Соглашеного Совета Республики ние о принципах торгово-экосмотрены вопросы по даль- между РСФСР и Республидарственной независимости ке по итогам республики.

ноября 1991 года, на кото- ров. рой предполагается принять В ответ на поступающие ряд соответствующих зако- запросы Президиум принял нов, в том числе по всенарод- решение о нецелесообразноным выборам Президента сти в день отдыха 7 ноября республики.

ческом сообществе и о про- днем с оплатой согласно трувор заложил основу для ре- рению коллективов. шения ряда проблем зисной ситуации.

Президиум счел необходимым воздержаться от подписания Договора о Союзе Суверенных Государств заключения двухсторонних договоров с другими республиками и обсуждения окончательного проекта договора в Верховном Совете.

Члены Президиума одоб- ранее был освобожден рили подписанные договоры личной просьбе. Республики Узбекистан с сы.

Узбекистан, на котором рас- номического сотрудничества нейшему укреплению госу- кой Узбекистан и Коммюниофициальных делегаций Уз-В связи с этим решено бекистана и России. Решено созвать очередную восьмую внести на рассмотрение Версессию Верховного Совета ховного Совета предложение Республики Узбекистан 18 о ратификации этих догово-

1991 года проведения демон-Приняты к сведению сооб- страций и других общественщения Президента Респуб- ных, праздничных мероприялики Узбекистан И. А. Кари- тий, посвященных этой дате. мова о Договоре об экономи- 8 ноября объявлено рабочим екте Договора о Союзе Суве- довому законодательству или ренных Государств. Отмеча- присоединением одного дня к лось, что подписанный дого- трудовому отпуску по усмот-

Рассмотрены кадровые вовыходу республики из кри- просы. Удовлетворено заявление Н. Саъдуллаева об освобождении его от исполнения обязанностей редактора газеты «Халк сузи» — «Народное слово». По предложению руководства Верховного Совета, Комитета по вопросам гласности и с согласия А. Г. Мухтарова принято решение о восстановлении его в должности, от которой он

об основных принципах меж- Президиум рассмотрел такгосударственных отношений же некоторые другие вопро-

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

президиума верховного совета

О СОЗЫВЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА

РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

вета Республики Узбекис- лики Узбекистан двенадца-

Президиум Верховного Со- Верховного Совета Респуб-

## ЗАСЕДАНИЕ ОРГКОМИТЕТА

31 октября состоялось заорганизационного комитета по созыву учредительного съезда Народно-де- партии в обновлении, укреп- члены оргкомитета — дирекмократической партии Узбе- лении суверенитета и неза- тор Института философии и

Оргкомитет рассмотрел вопросы о ходе регистрации и приема в новую партию, об итогах обсуждения проектов Программы и Устава, а также проекты документов, вносимых на учредительный съезд НДП Узбе-

ект доклада «Роль и место жизни для народа» и порусъезде председателю оргкомитета, Президенту Республики Узбекистан И. А. Ка-

римову. С сообщениями по рассмотренным вопросам выс-

Оргкомитет одобрил про- тупили — руководитель рабочей группы по подготовке Народно - демократическ ой съезда Х. М. Абдуранмов, висимости Узбекистана, соз- права АН Республики Узбедании достойных условий кистан А. Х. Саидов и ректор Ташкентского электрочил выступить с ним на технического института связи Д. А. Абдуллаев.

Вел заседание председатель оргкомитета, Президент Республики Узбекистан И. А. Каримов.

# TOUKA OTCHETA

Сегодня открывается учредительный съезд Народно - демократической партии Узбекистана, назвавшей себя правопреемницей, сошедшей с политической арены компартии.

Как свидетельствуют вынесенные на всенародное обсуждение ее основополагаюне намерена брать на себя непосредственные ные функцин и полномочия, которые привели ее предшественницу к крупным ошибкам, заведшим страну в тупик. Новая партия про-"ив идеологизации нашей жизни. Она не прнемлет монополию какой-бы то ни было общественно - политической силы, не собирается быть рупором истины в последней инстанции. Народнодемократическая партия не претендует на какое-то особое положение для себя, не оспаривает право на роль «ведущей и направляющей силы нашего общества», а наоборот, вписывается в динамичный процесс демократизации, как равная среди рав-

Другое дело, на чьей стоснипатни роне окажутся большинства граждан республики. Какая общественно-политическая сила наибогармонично лее полно и будет соответствовать интересам народа, служить ему, покажет время. Пока же первому учредительному еъезду предшествовала большая работа, осуществляемая не по укоренившейся традиционной схеме «сверхувинз», а, наоберот, «синзу -вверх». Проведены район ные, городские, областные конференции.

Какие мысли и чувства испытывают делегаты учредительного съезда Народно-демократической па ртин Узбекистана, какой она должна быть? - об этом краткие интервью коррес пондентов «Народного слова», взятые вчера, накануне открытия учредительного съезда.

Аллакулы АЧИЛОВ, заместитель председателя Каршинской городской комиссин по созданию НДП Узбекистана:

— Прежде всего. хочется, чтобы наша партия утвердила себя именно как партия парламентского типа. Это принципиально новое политическое качество в нашем обществе.

Это потребует отказа от старых методов работы, исчерпанных коммунистами в рамках прежней партии. Сплочение людей, созда-

жизни и работы, укрепление ся. интернационализма в обществе вкупе с укреплением государственного суверенитета Республики Узбекистан -- все это должно составлять не только цели новой партии, но и всю ее текущую работу, всю повседневную жизнь. А значит, прежние. аппаратные методы решения тех или иных вопросов окажутся неприемлемыми. щие документы, наследница ставку новая партия должна делать не на аппаратчиков, а на выборный актив.

Работа же с выборным активом — дело непростое, и для людей, лишенных творческой жилки, просто невозможное. Значит, к руководству новой партией, ее структурными подразделениями должны прийти люди новые, разносторонне образованные, истинные лидеры. Таких людей надо, конеч-

но, целенаправленно гото-

вить. Но они есть и сейчас. С удовлетворением могу отметить, что нашли мы таких людей и у себя, в Каршинской городской парторганизации. Аппарат ского комитета мы сократили вдвое, причем бывшие коммунисты составляют лишь половину нынешнего состава. Уверенно, охотно вливаются в новую партию вчерашние беспартийные, много молодежи. Представители молодежи говорят, решение новых задач, возглашенных новой партией, требует огромной энергии, ответственности. И молодежь готова приложить все силы, проявить максимум ответственности в рядах новой партии.

Члены городской органи зации НДПУ будут на равных с представителями иных партий и движений бороться за свой политический авторитет, за лидерство. Отныне возможна лишь одна форма борьбы — завоевать доверие избирателей, получить достойное представительство в Совете народных депутатов. Я и мои товарищи уверены: каршинские избиратели не откажут нам в своем доверии. Гарантия - наш постоянный, тесный, живой контакт с горожанами, всеми группами и группировками, глубокое изучение и удовлетворение нужд и запросов людей. Так мы строим свою работу сегодня. Так будем работать и завтра.

Юрий ВЕРХОТУРОВ, машиннст тепловоза локомотивного депо «Самарканд»:

— Без малого двадцать лет пробыл я в рядах КПСС. Вступал, неся в душе самые светлые надежды на эту партию, ожидая от нее реальной, а не декларативной

ние достойных условий для защиты интересов трудящих-

Этого же ожидали от КПСС многие мои товарищи - вчерашние коммунис-К НДП Узбекистана они

сейчас относятся по-разному. Что греха танть, кое-кто опасается, что нынешний съезд станет лишь сменой вывески на бывшей компартии. Эти люди не торопятся вступать в новую партию. Но многие, как и я, убеждены: Народно-демократическая партия Узбекистана не

станет преемницей коммунистических ошибок. Она и создается по-иному — в результате живой инициативы масс. Она и действовать собирается по-иному, открыто, не показушно, реальные запросы удовлетворяя эти запросы, советуясь с людьми, а не навязывая им своего мне-

Абдурашид НУРМАТОВ, мастер ткацкого производства Маргиланского шелко-

вого объединения: — Мне 26 лет, был членом КПСС. Поэтому имею представление какой должна быть новая партия. НДП Узбекистана объявила себя правопреемницей компартии республики. Но она не должна стать правопреемниадминистративно-командных методов работы прежней партии, отвечать за «все и вся». Новая партия, назвавшая себя Народ-

но-демократической, должна выбрать для себя в качестве главного ориентира идеи гуманизма и демократии, защиту прав человека, интересов людей труда и социально уязвимых слоев населения. Наша партия должна объединять усилия всех узбекистанцев в обеспечении гражданского мира и национального согласия.

Фаяс ЮНУСОВ, Ферганская область: — Безусловно, она долж-

на быть партией парламентского типа. Но я категорически не согласен, когда в парламентской партии висвоих кандидатов и при вы- ограничение при этом борах представительных органов власти всех уровней, что каждый кандидат от партии даст выдвинувшей его партийной организации слово подать соответствующему представительному органу заявление об отставке, если после своего избрания он по каким-либо причинам выйдет из рядов НДП Узбе-

Эгамберды КАЛАНДА-РОВ, второй секретарь Хазараспского райкома партии: — Партия только-только создается. Какой она будет

— зависит во многом от ее учредительного съезда, от принятых на нем основополагающих документов — Устава и Программы. Цели и задачи партии в них должны быть четкими и ясными. Что означает, например, записанная в проекте Программы цель партии в экономической политике: «Переход экономики на позиции здравого смысла...»? цы. Ведь здравый смысл при желании можно найти в любой экономике! Я же хочу видеть целью экономической политики ее деидеологизацию, переход на многоукладность, равноправие всех форм собственнности, поощрение здорового предпринимательства и частной

инициативы. Партия должна быть садят лишь средство борьбы мообновляющейся. То есть дившемся плюрализме, ныза высокие посты. Задача ее члены, избранные в ортакой партии должна быть ганы государственной вла- тие учредительного съезда гораздо шире. В Уставе сти, должны иметь право Народно-демократич е с к о Узбекистана, на мой объединяться в партийные обязательно долж- группы, фракции, которые, но быть зафиксировано, что как известно, аккумулирупартия в установленном за- ют в себе все новое, передопорядке выдвигает вое. Единственное для них неукоснительное соблюдение подотчетности перед руководящими партийными орга-

Шади КОБИЛОВ, чабан совхоза имени Ленина Нуратинского района Самаркандской области:

— Какой должна быть Народно-демократическая партия? Такой же, как наша республика, — суверенной, независимой. А ее членычестными, совестливыми... Знаете, я 24 года состоял в КПСС, работал все эти годы не покладая рук, на-

гражден орденом Трудовой Славы III степени. В чем я виноват, что страна сегодня оказалась в глубоком кризисе? Говорят, раз был коммунистом, значит виноват. Не думаю, что все рядовые коммунисты виноваты... Я вступил в НДП Узбекистана потому, что хочу, чтобы она не повторила ошибок своей предшественни-

Времена неукоснительного идейно-политического единства миновали. Каждый волен избирать себе ту задачу и тех союзников в обществе, которые ему по душе, а не продиктованы сверху. Каждый волен в своих идейных и политических установках — лишь бы жить в ладу с совестью и законом.

нешнее событие — открыпартии Узбекистана — ожидали в республике, пожалуй. все. И те, кто вступил в НДП Узбекистана, и беспартийные, и члены иных партий, общественных движений с напряженным вниманием будут следить за тем, какие принципы положит в основу своей политики новая партия, окажутся ли они состоятельными перед лицом тяжелых проблем, проявившихся в нашей жизни, помогут ли привести суверенный Узбекистан к экономическому расцвету, укрепят ли мир, политическое и национальное согласие в обществе. Делегатов расспрашивали

Е. ФИЛИМОНОВА В. ПЕТРОВ.

тан постановляет: созвать восьмую сессию года в городе Ташкенте. На рассмотрение восьмой аренде в Республике Узбесессии Верховного Республики Узбекистан две-

вопросы: 1. О Договоре об экономическим сообществе и проекте Договора о Союзе Суверенных Государств. 2. О ратификации Догово-Однако при всем утвер-Республикой Узбекистан и бекистан».

> ра об основах межгосударственных отношений Республики Узбекистан и Уккого сотрудничества между лике Узбекистан».

Российской Советской Фе- 13. О внесении дополнедеративной Социалистичес- ний и изменений в некотокой Республикой и Респуб- рые законодательные акты ликой Узбекистан на 1992 Республики Узбекистан. тод и о Коммюнике по ито- 14. О государственных симгам переговоров между офи- волах Республики Узбекисделегациями тан. циальными Республики Узбекистан Российской Советской Фе- вах Верховного суда Ресдеративной Социалистичес- публики Узбекистан, некотокой Республики.

выборах Президента рое чтение). 6. О проведении референ- тан и их составах.

бекистан. 7. О проекте Закона «Об тан по депутатской этике.

Совета кистан». 8. О проекте Закона «Об

Председатель Верховного Совета

надцатого созыва имеется основных принципах разгов виду внести следующие сударствления и приватизации в Республике Узбекис-

того созыва 18 ноября 1991

30 октября 1991 года.

Республики Узбекистан

Ш. ЮЛДАШЕВ.

9. О проекте Закона «Об основах государственной молодежной политики в Республике Узбекистан».

10. О проекте Закона «О ра о принципах межгосудар- социальной защищенности ственных отношений между инвалидов в Республике Уз-Азербайджанской Республи- 11. О проекте Закона «О

совершенствовании структу-3. О ратификации Догово- ры исполнительно-распорядительных органов местных Советов народных депутатов Республики Узбекистан».

12. О проекте Закона «О порядке решения вопросов 4. О Соглашении о прин- административно - территориторгово-экономичес- ального устройства в Респуб-

и 15. Об изменениях в соста-

рых областных и Ташкент-5. О проекте Закона «О ского городского судов. Рес- 16. О некоторых комитепублики Узбекистан». (Вто- тах и комиссиях Верховного Совета Республики Узбекис-

дума о государственной не- 17. О проекте положения зависимости Республики Уз- о комиссии Верховного Совета Республики Узбекис-

## под постоянным КОНТРОЛЕМ

ОЧЕРЕДНОЕ ров по организации выполне- ся 2.030,9 километра. ния Указа Президента рес- Намного лучше обстоят деполнению 9-месячной прог- 2.833,7 километра. граммы нынешнего года.

Было отмечено, что план ввода водопроводных сетей перевыполнен в Андижанской, Бухарской, Кашкадарьинской, Наманганской, Сурхандарьинской, Ташкентской и Ферганской областях. Невыполнено задание в Республике Каракалпакстан, Джизакской, Самаркандской, Сырдарьинской и Хорезмской областях.

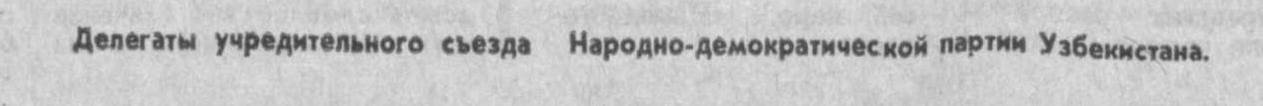
Всего за девять месяцев квартир. текущего года введено

заседание 1.666,19 километра водопро-Комиссии Кабинета минист- водов вместо планировавших-

«Об улучшении ла с газификацией кишлаобеспечения сельского насе- ков. За девять месяцев в ления Узбекской ССР питье- сельской местности введено вой водой и природным га- 2.847,15 километра газовых зом» было посвящено вы- сетей вместо планируемых С большой ответственнос-

тью подошли к реализации задач, поставленных Президентом республики, в Каракалпакстане, Андижанской, Бухарской, Наманганской, Самаркандской, ской и Хорезмской областях. При постоянной поддержке местных органов предприятия проявили здесь инициативу и с опережением осуществляют строительство газовых сетей и газификацию

(YSTAI).



COTO E. BATHPOBA.

различные мелкие сельскохо-

крестьянские (фермерские) хо-

зяйства. Мелкие кооператив-

ные хозяйства можно созда-

менно связи с бывшими сов-

хозами (колхозами), ставшими

теперь кооперативами посред-

нического и обслуживающего

ции должна осуществляться

самими производственными

кооперативами. Уменьшение

размеров хозяйств позволяет

улучшить управление, откры-

вает доступ к нему всех уча-

стников производственного

процесса. Наконец, дехканин

можность стать хозяином сво-

ей продукции и самим счи-

тать собственные деньги.

рабочий будут иметь воз-

зяйственные кооперативы

## Allk: переход к рыночным отношениям

НАША республика для перехода к рыночным отношениям имеет неравные с другими республиками стартовые экономические условия в связи с сырьевой ориентацией ее народного хозяйства. Однако при любых условиях мы должны идти на ускоренное внедрение элементов рынка.

Тотальное повышение цен и вслед за этим устранение контроля над ростом оплаты труда, приведшие к гиперинфляции, которая теперь уже растет спиралеобразно, еще да леко не рынок, а результат отсутствия регулируемого рынка который имеется в развитых странах Запада.

Привлечение иностранных капиталов в чем-то нам поможет, но не во многом. В глобальном аспекте надо рассчитывать на собственный экономический, трудовой и кадровый потенциал. Речь идет о предоставлении широких экономических прав предприятиям, объединениям и организациям, а также гражданем.

### РЕФОРМА ОТНОШЕНИЙ СОБСТВЕННОСТИ

Первое и главное условие вать на базе ныне действуюдля возникновения рынка — щих производственных бригад, это реформа отношений соб- предоставив им долю собстственности, введение разнооб- венности, полную хозяйственразных ее форм, разгосудар- ную и юридическую самостояствление и приватизация соб- тельность, сохранив одноврественности.

Естественно, земля не может быть объектом купли и продажи в связи с ее ограниченхарактера. Реализация продукностью и сложившейся системой водопользования. Государственные службы по землеустройству и контролю за использованием земли, контролю качества продукции, ветеринарные инспекции, службы химизации и химической защиты растений, техники безопасности также не могут быть разгосударствлены.

Прежде всего разгосударствлению собственности надо подвергнуть отрасли промышленности, перерабатывающей рый может начаться с 1993 го- мере и политической самостосельскохозяйственное сырье да, целесообразно преобра- ятельности. (кроме хлопкоочистительной, зовать все остальные предпри- ред нами должна стоять которая имеет достаточные ятия и организации в коллек- задача внедрения своих капроизводственные мощности и тивные акционерные предпри- питалов в экономику друработает стабильно). Одновре- ятия. Это хлопкоочистительная гих республик, допуская при менно важно преобразование промышленность, хлопковод- этом внедрение капиталов в другие формы хозяйствова- ческие совхозы, птицефабрики других республик и стран в ния колхозов и совхозов пло- и промкомплексы различной нашу экономику в разумных доовощной, молочной и зер- специализации. Все эти пред- пределах. ноживотноводческой специали- приятия уже с сегодняшнего Отсутствие зации, которые функциониру- дня могут быть переданы в ского закона о разгосударствют малоэффективно. Эти хо- аренду их трудовым коллек- лении и приватизации собстзяйства лучше преобразовать тивам. в коллективные предприятия Те предприятия, которые на- ности принимать какие-либо - кооперативы, объединяю- ходятся на дотации государст- решения по данному вопросу.

заводы), могут быть преобраприятия с участием государст-Контрольный пакет акций

перерабатывающих сельскохозяйственное сырье предприятий и обслуживающих сельское хозяйство организаций должен находиться в руках сельскохозяйственных предприятий, их кооперативов или ассоциаций. При разгосударствлении собственности акции государственных предприятий необходимо продавать (передавать) только трудовым коллективам самих предприятий, государственным органам и другим коллективным, предприятиям, что исключит скупку собственности гражданами, имеющими нетрудовые дохо-Это позволит защитить трудящихся от давления на них со стороны теневой эко-Ускоренное разгосударствле-

ние собственности диктуют нам не только внутриреспубликанские интересы, но и внешние факторы. Капитал не знает национальных границ Он внедряется там, где ему созданы самые благоприятные условия для самовозрастания Поэтому внедрение в нашу экономику капиталов из других регионов наиболее вероятно, и со временем не исключена массовая скупка местных предприятий крупными отраслевыми магнатами. Это в конечном счете может привести к утере экономической, На следующем этапе, кото- а, следовательно, в какой-то

республиканвенности не дает пока возможщие на добровольных началах ва (мясокомбинаты, молочные В системе Минсельхоза рес- ке в обычном порядке. Про-

предприятия выкупают государственное имущество.

А показатели коллективных предприятий — алмалыкских мясокомбината и молочного завода, например, свидетельствуют о позитивном эффекте. Объемы производства конечной продукции при прежних ресурсах увеличились в 1,5 раза. На столько же повысилась производительность труда. Увеличились заработки рабочих и служащих. Темпы роста производительности труда опережают темпы роста заработной платы. Примерно у десятка арендных предприятий аналогичные показатели.

Повышение в полтора раза закупочных цен на сырец оптовых цен на волокно и другую хлопковую продукцию позволяет повысить заинтересованность хозяйств и промышленных предприятий в лучшей организации производства и увеличении объемов производства, выявлении внутренних резервов. Однако это, в свою очередь, приведет к росту розничных цен на товары из хлопка, что пагубно отрана благосостоянии человека. Только предоставление собственности производителям ведет к росту производительности труда и удешевлению продукции.

собственности целесообразно снижение государственного заказа предприятиям и организациям, выкупившим (принявшим) имущество в коллективную собственность, до объемов, которые необходимы для особых нужд государства: обороны, больниц, детских домов, домов престарелых, детских дошкольных учреждений, школ и т. п., а также поставок по межгосударственным соглашениям. Государственный заказ должен быть выгоднее, чем реализация продукции на рын-

По мере разгосударствления

дукция может быть поставлени за пределы республики самими производителями или представителями в счет выполнения обязательств по межгосударственным соглашениям На самостоятельные поставки предприятиями продукции за пределы республики должны быть установлены квоты со стороны государства. По государственным арендным предприятиям госзаказ целесообразно снизить от 70 до 50 процентов, что позволит существенно усилить деловую

В условиях рынка государственный бюджет должен пополняться за счет налоговых сборов, ставки которых определяются только республиканскими законами. Эти ставки должны стимулировать высокие темпы роста производства, а не превратиться в оброчную политику. Объемы оставляемых в распоряжении предприятий финансовых средств должны позволять осуществлять расширенное воспроиз водство высокими темпами.

## КУПЛЯ-ПРОДАЖА ЧЕРЕЗ БИРЖУ

Фондируемое ставит предприятия и организации в определенные узкие рамки и ограничивает их возможности как в реализации продукции, так и в приобретении производственно-технических ресурсов. Поэтому материально-техническое снабжение агропромышленного комплекса в условиях рынка должно основываться на оптовой торговле через товарные

Целесообразна организация агропромышленной биржи, учредителями которой могли бы стать крупные предприятия, производственные объединения, агропромышленные комбинаты Минсельхоза республики, Минводхоза, Агропромстроя, Госкомводстроя, Минлегпрома, концернов, а также предприятия сельскохо-

и машиностроения для легкой мендательного планирования, и пищевой промышленности, предоставления квот на прокоопкомагроснабремонт»

зяйственного машиностроения руководства, индикативно-реко-

## **ДЕМОНОПОЛИЗАЦИЯ** ПРОИЗВОДСТВА Н УПРАВЛЕНИЯ

промышленности изводство отдельных видов по производству минеральных продукции и на вывоз готовой удобрений. Биржа могла бы продукции за пределы ресреализовать часть продукции, публики, выдачи государственне охваченную государствен- ного заказа на необходимые ным заказом, и осуществлять виды продукции, изучения бирже- рынка и предоставления инвые торги частью продукции, формации о нем производикоторая закупается республи- телям, государственного субкой у хозяйств, предприятий и сидирования сельскохозяйсторганизаций. Такие монополь- венных кооперативов (в слуные организации, как «Гос- чаях непредвиденных обстояи тельств и стихийных бедствий) «Узглавлегснабсбыт» со вре- и осуществления крупных обменем должны быть ликвиди- щегосударственных программ подготовки и повышения ква-Создание независимых ре- лификации кадров, разработгиональных бирж породит кон- ки проектов законов по хозяйкуренцию между ними, что ственному механизму агропробудет способствовать сниже- мышленного комплекса, а такчию цен, стоимости брокер- же издания нормативных актов. При этом, видимо, необходимо объединить соответствующий отдел Кабинета министров при Президенте республики с Министерством сельского хозяйства.

Все остальные министерства и ведомства агропромышленного комплекса целесообраз-С принятием антимонополь- но упразднить и на их базе ного законодательства должна организовать взаимоконкурипроизойти децентрализация уп- рующие концерны, ассоциации равления. Государственное уп- и союзы. А предприятия должравление при этом должно ны приобрести полную самобыть отделено от хозяйствен- стоятельность в выборе партного. В нашей республике с неров для взаимодействия. переходом к рыночным отно- Экономическое воздействие на шениям целесообразно осво- предприятия государство смободить Министерство сельско- жет осуществлять через фиго хозяйства от оперативных нансовую политику (налоговая производственных функций, на- система), частично механизм делив его функциями научно- ценообразования и установлеснабжение технического и методического ние квот на вывоз продукции.

> Экономика республики не может функционировать в изоляции от других республик и стран. Но она может быть интегрирована в общесоюзный и мировой рынки лишь в том случае, если она идентифицирована с их экономиками. Это опять-таки требует ускоренного перехода к рыночным от-

В связи с географическим положением Узбекистан при любой степени его независимости должен быть интегрирован на равноправной основе с экономиками Российской Федерации, Украины, Казахстана и других республик обновляемого Союза.

Предлагаемые меры нельзя осуществить, если не произойдут соответствующие изменения в других отраслях экономики и реформа не приобретет всеобъемлющий характер. Для осуществления экономической реформы в республике необходим независимый орган при Президенте Республики Узбекистан по экономической реформе, который целенаправленно и поэтапно мог бы внедрять в нашу экономику рыночный механизм

> И. МАРДАНОВ, кандидат экономических наук.

# HET **ДЫМА**

В городе листопад. Дворники метут листья с тротуаров и мостовых. Традиционная захламленность городских улиц не уменьшается, она становится угрожающей. Из года в год одна и та же картина: лиственный мусор сжигают на месте Все увядающее золото лист вы машины вывезти просто не в состоянии.

Город в дыму, едкий дым проникает в квартиры жителей. Неприятной копотью покрываются стены, белая одежда, наши дыхательные

Может быть, таким образом кто-то хочет восполнить сигаретный дефицит? Причина — та же бесхозяйствен ность, а как следствие ухудшается здоровье трудя щихся, делают скачок простудные заболевания.

К тому же опавшие листья жгут весьма оригинальным способом - складывая у основания деревьев. Горят и тлеют не только кучи мусора, гибнет живая, не такая уж богатая природа.

Сегодня утром на нути в редакцию я встретил несколько обгорелых стволов многолетних деревьев жертв преступного равноду шия, отсутствия элементарного здравого смысла.

Безобразие — согласится читатель. Неужели никому нет дела до этого? В городе же имеются и Республиканский комитет по защите природы, и областной, и городской. И управления по благоустройству и санэпидслужба. И прочие инспек-

Или уважаемые экологи не замечают происходящего в своих кабинетах с кондиционерами?

Нет дыма без огня. К выхлопам автомобилей, заводских труб дым горящих листьев и деревьев -- не столь существенная добавка. ощутимая. Вредная. Страдают люди и деревья. как же быть?

Р. ФАРХАДИ.

## НОВОСТИ

ОРША (Витебская область). Родниковой делает водопроводную воду домашнее очистное сооружение, созданное специалистами местного завода приборов автоматического контроля и их коллегами из Киева. Новое устройство извлекает из питьевой воды тяжелые металлы, вредные примеси. Сооружение может применяться и в зонах радиационного загрязнения.

КАЗАНЬ. Контракт на два миллиарда долларов подписал Татарстан с югославской фирмой «Монтекс». Партнеры с Балкан обязались в течение пяти лет поставлять в республику продовольствие, товары народного потребления. В то же время фирма берется за строительство в Татарстане фабрик по производству маргарина, сыра, других продуктов; гостиниц и жилых DOMOB.

волковыск (Гродненская область). Заказывать теплую одежду на зиму многие жители райцентра предпочитают теперь не в городском Доме быта, а в автопарке. «Автобусники» открыли свое скорняжное производство, где принимают на выделку овчину и шьют полушубки. Изделия мастеров по качеству не уступают промышленным образцам технологию обработки сырья разработали специалисты из столицы Беларуси.

БРЯНСК. Первые торги состоялись на местной товарно-фондовой бирже. Ее учредителями стали крупные промышленные предприятия региона, исполкомы областного н городского Советов народных депутатов, а также Государственный KOMHTET РСФСР по ликвидации последствий аварии на Чернобыльской АЭС и радиационной реабилитации территории. В первый день торгов было предложено товаров на 200 миллионов рублей.

РОСТОВ-НА-ДОНУ. Линия по производству электроутюгов пущена в эксплуатацию на шахтинском заводе «Электротрансмаш». В следующем году предприятие должно выйти на проектную мощность — 200 тысяч утюгов в год. Это хоть частично снизит остроту дефицита этой продукции в городе и обла-

ижевск. Без труда могут теперь купить новый двигатель для мотоцикла «Юпитер-5», приобрести двуствольное ружье «ИЖ-27» в новом магазине «Байкал» Здесь продается продукция объединения «Ижевский мехаинческий завод». Покупка для заводчан обходится подешевле, для остальных по коммерческим ценам. В продаже также широкий ассортимент товаров, выпуска**жмых** заводом, в первую очеведь, запчасти для мото-MERKIA.

(TACC).

Депутат крупным планом

# НЕ ЛЫКОМ ШИТЫ,

## или Портрет современного руководителя

еще не значит считать большие деньги, а значит — делать добро из того, что вчера пропадало без пользы. Показателен тут пример Навоийской птицефаб-

сидела в долговой яме, а сегодня — самое прибыльное предприятие в птицепроме республики.

Ее директор Ефим Ефи-

мович Колтун водил меня по своей территории, и мне было на что смотреть. Птичники опрятные, в чистоте и подсобные цеха, под их окнами - асфальт, декоративные цветы в клумбах. Ни на ком не увидела замызганных халатов, привычных для ферм остро пахнущих чанов. То же - и на свиразвивают на базе подсобного хозяйства: стойла выскоблены, животные упитанные, навоз убирается конвейером.

Говоря об успехах предприятия, убеждена: за колстоит фигура умелого организатора, первого лица. Колтун и специального образования-то не имеет (инженер-механик).

мечала, что он хорош в обращении с людьми (не на «вы», но и по плечу не хлопает), ровен, дружелюбен, к нему же многие - «Ефимака», а большинство из нихсвои, поселковые (фабрика находится на территории поселка Комсомольский), отработавшие тут по многу

Колтун в самом зените лет — ему сорок с небольшим. Одет с иголочки. Больше смахивает на рекламного менеджера.

А пришел он на фабрику в ту пору, когда в чистых ботинках было тут не прой-

— Что я увидел? Агрегаты — дедовских времен, ни разу ремонта не видали, автопарк разграблен, водовода ни на фабрике, ни в поза голову. - В общем, по- птицеводство по идее цу. Начальник сбыта в ответ: забивать нельзя — нет тары. Я смотрю на того, на лать. Потом увидел в холо-

Учиться считать деньги— и помогайте рахлебывать... болит — похерили одно доб-А «кинули» его сюда так. рое дело. Хотел я гусиный В «Сельхозтехнике», где он комплекс открыть. С венгра-

-и то не сумею! С чего он начал свои уни- было чем крыть! верситеты? Прислушивался, ездил, сравнивал.

час так считаю! Это — не только современное произчто главное! Значит ощрять рабочего, если OH сэкономил материалы, плабольше, чем лодырю.

Сколотил штаб из дей, верных его идеям. каждого руководителя, счида энтузиастов, опора. Александр Дубинин, зоотехник Венера Шин, завгар Кадыр Закиров, завкомплексом Альберт Касаев...

бирать деньги из-под ног,убежден Ефим Колтун. ностью детей возраста, тогда страна моветание. Я что заметил? Много в людях заложено лать так здесь, на фабрике... опять же для своих. Раньше много убытков нес кормоцех. Сейчас за эконо- копейке — миллионы о себе мию кормов мы платим 50 сами позаботятся. Доходное процентов их стоимости. Ду- место там, считает Колтун, ша радуется — ни грамма куда душа и мозги приложене уходит на ветер, не «раз- ны. Битое яйцо прежде скар воровывается, строгий учет мливали скоту. Теперь из тьмущая, все, что можно, и на погрузке, и в прием- него делают яичный порошок отсюда тащут... - Колтун ном пункте. Экономия в Он даже идет у них на экспо старой памяти схватился каждом звене. Я вам скажу: порт. холодело у меня внутри от это безотходное производ- хах неучтенных, промежуточкартины такой. Помню пер- ство. На Западе эта отрасль ных операций, взяли все на вую планерку - жуткой вовсе не имеет отходов. Мы учет, подняли, где надо, расона была. Начальник смены тут подумываем заняться ценки. Укрепилась дисципговорит: надо забивать пти- переработкой куриного по- лина, выросла производимета... Почему бы не сде- тельность труда. За вороталать из него «конфетку», а? ми фабрики 400 человек Чтоб пришел дачник в мага- ждут, когда освободится радругого, не знаю, что де- зин и купил удобрение в бочее место — такая конкуизящной упаковке. Или ренция. дильнике 15-тонный айсберг принес к нам на обработку Однако не дают Колтуну

работал в должности зам- ми уже договоренность была: преда, его крепко «подсиде- они нам и оборудование да вали, и технологию. Нам

 Место доходное, и ма- будущем всего-то оставалось. шины, и запчасти — все в что расплатиться с ними гутвоих руках, - нервничает синой печенью в консервах Колтун, — вот и потесни- Во что уперлось? В площадь ли! Нет, не наказали, не ра- которую мы, оказывается чазоблачили, а кинули, как стично захватили у горного это у нас говорят, в прорыв. комбината. Ведомственная Вызывают в обком: так, территория, и все тут. И нимол, и так, поручаем тебе кому нет дела, что на той вывести из отстающих пти- ведомственной территории цеобъединение. Да вы что, царит... убыточный совхоз говорю, все мои познания Из года в год там планируют в птицеводстве — это яйцо убытки. Где тут она, вот вкрутую сварить! Всмятку справочка даже у меня есть, специально выкрал, чтобы

Ловкачам и несунам Колизучал людей, много читал, тун противопоставил усердный труд и стал платить за Решил: ставку делать него щедрее — сейчас средтолько на прогресс! И сей- няя зарплата около 700 руббережливость премия — не водство. Современная психо- менее 300 рублей. Значилогия! Надо было заинтере- тельно сократил управленчесовать людей зарабатывать ский аппарат — это «тоже много честным путем! Вот деньги под ногами»! Первыми в отрасли здесь начали полное потрошение тушек перешли на безотходный тить ему за усердие втрое цикл — даже перо не выбрасывалось. Параллельно лю- вели реконструкцию цехов строительство жилых коттед жей, в поселке прокладыватает он, должна быть коман- ли теплотрассу. Грош цена всем переменам на фабрике, него это — заместитель считает Колтун, если рабочий остается наедине со своими бытовыми заботами.

 Коллектив — это в основном люди, живущие на - Нам надо учиться под- земле, значит, корма им нужны? Нужны. Сеем для них люцерну, сочные кульпотреб- туры, выделяем на семью по школьного 100 килограммов комбикормов за половинную стоижет рассчитывать на проц- мость, снабжаем их яйцом и мясом. Дети наших работников питаются в поселковой творчества, надо эту струн- школе бесплатно. Закупили ку разбудить. Стараюсь де- недавно зерно пшеницы -

Говорят, позаботишься

Раньше было много в це-

замороженной птицы: пот- отходы своей дичи... Есть возможности кормить яйцом ребитель не берет, вывозить идея изготовлять подушки свой регион. Продукция нет тары. Было ж такое! — из собственного пуха... За- сполна уходит в дальние дасмеется. — Кинулся в пар- тей немало. Но и охотники ли. Фондодержатели в Таштийные органы, говорю: вы подставить подножку не пе- кенте запрещают распоряменя сюда завербовали, вы ревелись. До сих пор душа жаться даже частью продук-

ции, даже сверхплановой. Об этом он доложил на встрече с Президентом республики в Навои, и я сама слышала мысли Колтуна нашли поддержку.

В кабинете Ефима Ефимовича много каталогов и буклетов ведущих иностранных фирм. Да и в деловом блокноте десятка три визитных карточек французских, голландских, немецких менеджеров. Как и любой современный руководитель, он видит будущее своего хозяйства в постоянном сотрудничестве с Западом. Голлан-— законодательница «мод» в птицеводстве и мясомолочной промышленности поставила на птицефабрику Навои уникальное оборудование по сортировке яиц. Вместо 60 на линии станут работать 6-7 чело-

век. Я видела, как работают на монтаже двое голландских рабочих из фирмы «Стаалкат» — оснастка у них и навыки, как сказал Колтун непревзойденные. Он приставил к ним своих слесарей — «пусть впитывают западную культуру труда».

Впереди — монтаж линии по изготовлению яичных филеек. Ее предложила фирма «Леопак». Тогда совершенно не будет боя яиц, высвободится ручной труд. Тем временем Колтун заботится о том, где занять вытесненные машинами руки. Из этих соображений заведен и свинокомплекс. Не грех подумать и о перерабатывающем производстве, новых подсобных ремеслах. Мне сказали: пока от свинарника отдачи нет - одни затраты, но просчитали: через годик пойдет прибыль. Начнет действовать вскоре и автоматическая кормокухня.

Так, шаг за шагом, здесь подбирают из-под ног деньги. Птицефабрика, солидной мощности (125 миллионов штук яиц, 800 тонн мяса и год) держит первенство в отрасли республики. В прошлом году получили свыше шести миллионов чистого дохода. Уверенно вошел Колтун в число учредителей товарно-фондовой биржи, скудвадцать брокерских мест. Опять же — деньги, финансовая устойчивость.

его долю выпало куда больше, чем пышек. Много было выговоров, запретов. Не раз одергивали, принимали его «побочные» затеи в штыки, обкладывали инструкциями. И слава Богу, что пришло, наконец, время, когда белое не надо называть черным. Пришла возможность ставить глобальные проблемы, предлагать свои варианты их

А шишек между тем на

Как видим, Колтун ел свой хлеб на фабрике не с мякоти — с корочки. И его авторитет утверждался через дело. Потому так престижно сегодня работать на птицефабрике. Потому в депутаты областного Совета из трех кандидатов выбрали именно

к. белугина, соб. корр. «Народного



На молочнотоварной колхоза имени ХХІІ партии Андарыннского района Самарнандской области содержится 210 дойных норов и 55

телочек. Заведует фермой Тирнаш Кубаев. Здесь от наждой буренушки наданвают по 3.000 килограммов молока.

НА СНИМКЕ: учетчик фермы

солат Шанарова.

Фото Г. АЛИЕВА.

Эти необычного вида машины сразу привленли внимание. В Ташкенте и в других городах республики как только японсние джипы останавливанись, вокруг быстро собирались ребятня и взрослые. Рассматривали, «прилипали» к стеклам стараясь заглянуть внутрь, где переливались электронные приборы, задавали вопросы и удивлялись, узнав, что джилы прошли уже более 10 тысяч километров, пресдолели посуху дорогу от Японии до Узбенистана.

Сложную задачу поставили перед собой норреспонденты газеты «Хоннайдо Симбун» и телестудий Хоннайдо VHB, решин совершить путешествие по 43-й параллели, на иоторой расположен остров Хоннайдо, где и работают эти влиятельные и Японии средства массовой информации. В организации энспедиции по территории нашей страны

участвует газета «Известия», ее собственные и специальные

запад группа в составе 14 японских журналистов, двух переводчиков, руководителя цы мало знают об этом с советской стороны - заместителя редактора отдела «Известий» И. Андреева меня, собственного корреспондента «Известий» по Республике Узбекистан. Еще заранее я обратился от имени газеты в Верховный республики с просьбой оказать содействие и доброе понимание. поручению парламенсопровождал и помогал решать возникающие вопросы член Комитета Верховного Совета по зарубежным связям, народный депутат республи-

норреспонденты.

Внимание и заботу МИД республики, руководства областей, где проходила экспедиция, чувствовала вся группа. Нас по-доброму опекали ответственные работники облисполкомов: Самаркандского-Д. Хайдаров, Бухарского — Р. Шукурова, Хорезмского — М. Рузметов и З. Ибрагимов. Говорю об этом потому, что японские журналисты приехали не отдыхать, а работать. И без помощи этих и многих других людей выполнить обширную программу было бы невозможно.

ки А. Палванов.

Скажем, благодаря командиру Ургенчского аэропорта В. Хоменко — опытному и ответственному человеку удалось своевременно арендовать самолет, и в течение двух дней журналисты летали

Нашу республику за девять над Аралом, чтобы расскадней пересекла с востока на зать своим телезрителям и читателям об экологическом бедствии в Приаралье. Японвозможно, теперь откликнут ся на нашу беду, примут участие в решении острой проблемы мирового значения, которая по масштабам сродни Чернобыльской. А взять житейский, неп-

> редсказуемый случай, происшедший в пути с японским шофером Такуми Сибагаки, Ему внезапно стало плохо, неожиданного пациента обследовали врачи больницы Навои. Они определили: аппендицит. И хотя состояние шофера, принявшего лекарства, улучшилось он стоико переносил непосоветовавшись с японскими журналистами, решили срочно отправить его в Москву, не дожидаясь следующего приступа в дороге. И вновь многие люди заботливо отнеслись к заболевшему человеку, и он на другой день уже прибыл с сопровождающим в Москву, чтобы там решить вопрос о полете домой в Японию. Кстати, сейчас он чувствует себя хорошо и с благодарностью вспоминает медиков и Навои, и Бухары, и Ташкента, намерен даже вернуться в экспеди-

Японским журналистам было интересно буквально все. И это понятно. Впервые они побывали у исторических памятников Самарканда и Бухары, впервые попробовали узбекские национальные блюда,

впервые увидели наши просторы, сады и виноградники, хлопковые поля. И они работали с утра до вечера: делали фото- и телесъемки, брали интервью у рабочих и ученых, религиозных деятелей и самодеятельных артистов, охотно выступивших перед гостями с национальными песнями и танцами.

Впечатления от этих встреч незабываемы. А первая, давшая рабочий настрой экспедиции, состоялась в парламенте республики, где с японскими журналистами беседовали председатель Комитета Верховного Совета по экологии А. Джалилов, автор одного из проектов спасения профессор С. Мирзаев, начальник Узгидромета В. Чуб. министр здравоохранения Каракалпакстана Т. Ишчанов.

Множество встреч в путивсех не перечислить. благодарность за помощь от вестий». Важно, что проделана большая, работа, и я убежден, результат ее принесет пользу. Японцы лучше узнают Узбекистан, откроют его для себя, а значит, реально возникновение новых деловых и культурных контактов, улучшится взаимопонимание между народами.

За насущными ми республики будет, разумеется, следить и наша газета. Поэтому, пользуясь случаем, напомню, что «Известия» поступают в розничную продажу в малом количестве, и лучше оформить сейчас подписку

А. ОРЛОВ, корреспонсобственный дент «Известий» по Республике Узбекистан специально для газеты «Народное слово».

Гонорар за эту публикацию по просыбе автора перечислен в Фонд спасения Арала и Приаралья.

Публицистические заметки

# С БЕСПОКОИСТВОМ ДЕНЬ ГРЯДУЩИИ

Перебираю стопку газет «Комсомолка», «Труд», «Известия»... Лигачев мог возглавить КПСС после победы ГКЧП. Тот самый, что у нас устроил недоброй XVI пленум. Да... ЦК КПСС, утверждают в ВС РСФСР, использовал инвалютные кредиты, предоставляемые СССР зарубежными странами. Для покрытия собственных задолженностей! А у меня лежит партбилет с тридцатилетним стажем... Отпустить цены грозятся, и треть россиян окажется за чертой бедности. Обещают выставить армейские полевые кухни на улицах городов России. Да, но вооруженные силы смогут кормить 150 мыллионов всего лишь в течение 36 часов. Подумалось: вот хлынет поток голодных в Среднюю Азию — это же было, было... Белорусы-то: ввели закон, по которому запрещается требовать в какой-либо форме указания на «партийную и национальную принадлежность» - ну не молодцы ли? Хоть завтра вступил бы в движение, которое проповедовало родство душ не по этим признакам, а лишь по понятию — советский. Как американец, скажем. Хотел бы жить и гордиться этим званием, суть которого в свободе духа над всеми графами. Платный роддом — по 1.500 рублей за одни роды. Хватили краснодарцы — нам такое и представить невозможно. На Среднем Урале и хлеб уже не везде можно купить, и зарплату не выдают на многих предприятиях, и прямо сказано: голод стучится в двери жителей рабочего региона. И опять боюсь сглазить — нас Бог-то пока миловал.

Но, похоже, и мы не плошаем. Вовсю идет уборка хлопка, других культур. Повсюду заняты заготовкой, готовимся к зиме. Побольше надо бы сейчас писать об этом и предоставлять слово руководителям от власти. Многое там делается, да люди не знают об этом — мы виноваты вместе с советскими работниками. Пусть не рапортовать, но докладывать населению - то-то и то-то делается, а с этим не спорится, но поправляем - не столько успокаивать, сколько информировать надо сейчас обязательно. Ну и не грех — успокоить. Вот с хлебом у нас порядок - пусть не обидятся те, кто не смог взять с утра свежую булку, а купил вечером — это, допускаю, есть. Но знаю, Ташкенту недавно хватало 400 тонн в сутки, теперь печется на уровне 600 тонн — и так будут держать, решили в горисполкоме.

Выдюжим зиму - окончательно уверую и в правительство, и в Верховный Совет, вообще - в советскую власть в новом ее обличье, в новой ее отточенности. Потому как этот процесс и идет, и нарастает - у многих одна задумка: как сделать, чтобы власть была конкретной, не мешала, а помогала предпринимательству, и жестко делала все, что нужно людям повседневно. Недавно заглянул в коммерческий - товаров навалом, но не по карману мне. Да ладно, пока обойдусь — верю в рынок. Но разбирают как - и много приезжих, значит, у них там, дома, нет этого вовсе по этой цене. Радуюсь тихо за своих, за «наших». Зашел на базар — часто хожу — удивляюсь обилию фруктов, овощей, еще чего-то. Цены? Ладно, стерпится — верю в рынок, завтра, нет — послезавтра, станет легче. Но сколько же новых торговцев появилось этому новому признаку рад. Вот только контроль тут государственный не помешает, чтобы не «грабили» людей. Однако заметил, помидоры по шесть-семь рублей «юсуповские», значит. Но другие, целенькие, можно ведь и за рупь взять. Вот это хорошо. Когда много и разных, то и по своему кошельку возьмешь. Пусть везде у нас будет много дорогих, ну очень замечательных товаров. Но пусть будет и достаточно дешевых — все по карману. Это взаимозависимый процесс, чтобы запустить его, и пошли через семьдесят лет одного партийного давления на временные лишения, на переворот в экономике. Эх. сделать бы так, чтобы не затянули пояса, пока прорвемся прокалывая уже дырочку вилочкой...

А, может, сделаем? От кого это зависит? От правительства, Верховного Совета. От наших предпринимательских усилий. Ну пусть не все станут этими предпринимателяими. Но каждый может проявить чуточку выдумки, расторопности, инициативы. Кто огород тщательнее засеет, кто в кооператив вступит, кто лавчонку откроет. А мы информационным, дополнительным, обслуживанием займемся. Я, например, текст могу кому-нибудь отредактировать или помогу (за плату, разумеется) заявление оформить. Кому от этого станет хуже? Но с зарплатой надо властям разобраться, все-таки с индексацией решить. Вон в соседнем Казахстане наши коллеги в два раза больше нашего получают. Чем мы хуже? И так по каждой отрасли, профессии — разобраться. И важно не обидеть малоимущих, пенсионеров, инвалидов, многодетных. Но тут грех роптать, о них сам Президент, что ни указ - заботится.

Зачем все это пишу? На душе лежит обеспокоенность, вот и пишется. Хочется вселить надежду и поддержать то, что делается у нас - в независимом Чтобы, значит, не по указке оттуда, издалека, а тут, сами, разумно, не зарываясь, выходили из нищеты, не заголодали, как где-то, не почувствовали себя незащищенными властью, как где-то. Чтобы достойно жили, без страха и упрека за завтрашний день. За малых и беспомощных. И за самих себя, кто сейчас при деле.

М. САДВАКАСОВ.

торговли и услуг Кабинета министров при Президенте Республини Узбенистан рассмотрен вопрос о работе торгующих орга. низаций республики по обеспечению населения мыми продовольственными и непродовольственными товара. ми. Его вел заместитель Председателя Кабинета министров при Президенте Республики Узбекистан А. М. Муталов.

отмечалось, что торгующими организациями республики принимаются меры по стабильному обеспенормируенаселения товарами, осуществляется контроль за соблюденираспределения. Как показали проверки, продуктами питания население обеспечивается в основном в полном объеме в соответствии с утвержденными

нормами. Практически во всех областях проводится работа по дополнительных ресурсов, в том числе за счет децентрализованного закупа. Так, Ташкентским облпотребсоюзом закуплено продовольственных товаров на 37 миллионов рублей, Сырдарьинким — на 11 миллионов рублей, Наманганским — на 15 миллионов рублей, Самаркандским — на 9,8 миллиона рублей. Все это, несомненно, стабилизирует обстановку местах, гарантированно обеспечивает население вольствием.

И все же, как подчеркивапублики и Узбекбрляшу име- вого масла, чая, хозяйственного мыла. По состоянию первое октября здесь не выбраны фонды по животному маслу — 854 тонны, чаю 386 тонн, хозяйственному мы-

# PE3EPBЫ ECTЬ.

Народное СЛОВО

ются существенные недостатки. Выезжая на места, работники аппаратов этих ведомств ограничиваются лишь фиксированием недостатков, а практических мер по их устранению не принимают. Это приводит к тому, что предприятиями торговли допускаются нарушения в организации распределения и нормированного отпуска продовольственных и непродовольственных товаров населению.

верки из-за бездушного отношения к запросам населения со стороны работников торговли в большинстве магазинов потребительской коопелось на заседании, в работе рации Ферганской области не Министерства торговли рес- оказалось в продаже хлопко-

К примеру, в момент про-

лу — свыше 850 тонн. В то же время муки перебрано на 2.2 тысячи тонн.

Аналогичное положение сложилось в Бухарской, Кашкадарьинской, Наманганской, Сурхандарьинской, Хорезмской, Ташкентской областях, Каракалпакстан, Республике ашкенте.

Как отмечалось на заседании, особенно тревожное положение сложилось в Андижанской области. Здесь тематически допускаются случаи невыделения нормированных товаров населению, карточках учета не указывается количество отпущенных продуктов. В целом по области управлением торговли облисполкома за девять месяцев не выбраны фонды по мясу,

животному маслу, яйцам, сахару, чаю. Положение усугубляется еще и тем, что поставка выделенных по фондам товаров в торговую сеть ведется неравномерно, небольшими партиями, а отоваривание их производится не по нормам.

То же самое выявлено нескольких магазинах Ленинского райпищеторга Ташкен та, где в наличии не оказалось муки, сахара, мяса, водки.

На основе проверок можно сделать вывод: выявленные недостатки вызваны не только бездушным отношением работников торговян, но и нарушением ими установленных правил. Многие завмаги не представляют ежедекадно отчеты о продаже нормированных товаров и их остат

заседании

рассмотрен

Тщательно на

комплекса был

вопрос обеспечения населения хлебом и хлебобулочными изделиями. сельских районах Бухарской, Сырдарь инской, Наманганской областей хлеб в магазины завозится неритмично, и он пается в течение нескольких часов при большом скоплении народа. В республике Каракалпакстан в магазинах потребсоюза хлеб реализуется по две-три буханки в одни руки. Все это приводит к распространению слухов, зачастую этому способствуют сами

работники торговли. Характерным для магазинов, особенно

ской местности, является то, что здесь отсутствуют вия хранения товаров, антисанитарное состояние помещений. На некоторые виды варов не выставлены ценники, работники прилавка рабогают в грязных халатах вообще без них. За девять месяцев года только в системе Бухарского областного управления торговли было явлено 68 нарушений, за что 44 человека привлечены дисциплинарной ответственности, 17 — отстранены от за-

На заседании комплекса отмечалось, что во всех областях республики на четвертый квартал нормируемые товары в основном обеспечены ресурсами. Поэтому задача первостепенной важности **ИСКЛЮЧИТЬ** существующие проблемы, навести надлежа щий порядок в четком распределении товаров.

нимаемой должности.

сложившееся Анализируя рушения и серьезные недосимеются еще и потому, что руководители торгующих ганизаций и исполкомов местах до сих пор ществляют должный роль за выполнением решений правительства республи-

ки, не принимают строгих мер к лицам, допускающим нарушения. На местах слабо еще ведется разъяснительная работа среди населения и работников торговли. Работники оптовых контор, торгов, трестов Минторга республики, межрайонных баз Узбекбрляшу ослабили контроль за своевременным отовариванием фондов.

На заседании комплекса товаров народного потребле ния, торговли и услуг Кабинета министров при Президенте Республики Узбекистан была разработана конкретная программа действий по неукоснительному решений правительства, скорейшему устранению имеющихся недостатков. Было отнаступающий осенне-зимний период не должен отразиться на четком и справедливом распределении нормированных товаров среди населения. Министерству торговли, Узбекбрляшу поручено рассмотреть результаты проверок на расширенных заседаниях коллегий и правлений, дать принципиальную оценку работникам, допустившим нарушения, и установить строгий контроль за работой подразделений на Признано необходимым дальше продолжать работу по изыскиванию ных резервов по децентрали-

зованному закупу товаров.



На пути к рынку

## «ЭКСПРЕСС - БРОК» В УЗБЕКИСТАНЕ

МОЖНО ли у нас в Ташкен- не должна вводить в заблужговую сделку всего лишь за 48 часов? Отныне — да. Такую возможность руководителям госпредприятий и независимым предпринимателям Узбекистана предоставила крупнейшая в республике брокерская фирма «Мадина». Ее специалисты первыми освоили и осуществили на практике широко применяемый во всем мире вид биржевых торгов — экспрессброк. Принять участие в нем в Ташкент съехались хозяйствен-

ники со всей республики. Месяц безуспешно пытался где-либо приобрести 50 кубометров необрезанных досок руководитель одного из ХРСУ Чиназского района Ташкентской области. А хозрасчетная заготконтора из Сурхандарьи не знала, где купить акции «КамАЗа». Наманганские потребкооператоры давно ищут, кто бы продал им большую партию импортных швеиных машинок... Даже далекому от экономики человеку понятно, тотального дефицита задачи эти решить, ох, как не просто. На экспресс-броке на это ушли считанные часы.

дение. За ней напряженный порой круглосуточный труд брокеров. Большую роль в том, что экспресс-брок заработал, сыграла поистине отеческая поддержка Ташкентского института политологии и управления, в уютном холле которого и проходят торги. По мнению одного из ведущих экономистов республики,

к которому мы обратились за комментарием, экспресс-брок может в значительной мере способствовать стабилизации ситуации на товарном рынке республики. Кроме очевидных неоспоримых преимуществ этих видов торгов (огромный объем предложений и широкий ассортимент, быстрота заключения контрактов, возможность оформить и немедленные, и фьючерные сделки), они создают еще один положительный эффект. Экспрессброк гасит возникший сегодня в республике ажиотаж вокруг покупки брокерских мест. Предприятия Узбекистана трачто в условиях сегодняшнего тят огромные средства, чтобы возможность покупать свою продукцию на ведущих биржах страны. Теперь с помощью экспресс-брока все это

можно сделать гораздо проще, быстрее и дешевле. Средства останутся в республике. — И еще одну важную задачу мы поставили перед собой — способствовать восстановлению нарушенного товарообмена между регионами,говорит управляющий «Мадины» С. Воронов. — Мы отдаем приоритет бартеру, а не купле-продаже, хотя, строго говоря, для брокерской фир-

мы это невыгодно. Тут исхо-

дим из интересов республики. Ведь выгоднее обеспечить приток в республику материалов, сырья, машин, товаров, продуктов питания, а не с каждым днем обесценивающихся Первые торги экспресс-брока, состоявшиеся в Ташкентском институте политологии и

управления, по оценкам экономистов, прошли успешно. проводить их здесь каждый понедельник и втор-О. СТРЕЛЬНИКОВ

НА СНИМКЕ: В ходе экспресс-брока компьютерные каналы связали Ташкент с ведущими биржами страны.

Фото А. РАХИМБАЕВА.

второе рождение предприятия

Правда, легкость эта никого

пать из Ангрена.

освободившихся помещениях химзавода создается производство по изготовлению электродеталей для автомобилей и сельхозмашин. Оборудование для выпуска деталей дефицитных поставят предприятия Нижку будущие рабочие этого предприятия.

Часть цехов будет отдана под совместное советско-китайское предприятие по выпуску швейно-трикотажных изделий. В Коканд уже поступило необходимое оборудо-

Заботы, волнующие Бориса

Михайловича, — не зрящные.

[YSTAT].

## ХОТЯ ПИСЬМО НЕ ОПУБЛИКОВАНО

## подозрения БЕСПОЧВЕННЫ

В редакцию пришло письмо жительницы Ургенча Людмилы Семеновны Кузнецовой. Она сообщает, что в Хорезмском госпединституте в нынешнем году отказались зачислять список абитуриентов выпускников русских школ,

Редакция посчитала нужным ознаномить с сообщаемым фактом Госинспекцию по народному образованию при Министерстве народного образования Республики Узбенистан. Вот что ответил по этому поводу ее начальник А. А. ХУСАИНОВ:

Правила приема в высшие

учебные заведения разрабаты ваются и утверждаются Госкомобразования СССР. Ими в этом году сняты многие ограничения для поступающих, не учитывается стаж их работы и т. д. Льготы при поступлении в вуз оставлены только для сирот и инвалидов. Опираясь на союзный документ, коллегия Министерства народного образования республики утвердила «Правила приема н высшие и средние педагоги. ческие учебные заведения МНО УзССР в 1991 году», где учитывается специфика педагоги-

ческого образования республи-

Что касается Хорезмского госпединститута, то на этот учебный год ему был уста новлен план приема на специальности ∢Педагогика МНО» — 25 человек, «Русский язык и литература в национальной школе» - 100 человек. При этом необходимо отметить, что обучение по специальности «Русский язык и литература в национальной школе» рассчитано на выпускников школ с узбекским языком обучения. Но, несмотря на это, не было каких либо ограничений для выпускников школ с русским языком г обучения Свидетельством тому, ставшие студентами после успешной сдачи вступительных экзаме нов Б. Худайшукуров, Н. Дур. даева, Г. Жуманиязова, К. Матчанова, Л. Худайбергенова выпускники русских школ.

что выпускники национальных школ сдавали экзамены русскому языку и литературе (письменный - диктант и устный) и иностранный язык в объеме программы националь ной школы, а выпускники школ с русским языком обучения вместо диктанта писали сочинение в объеме программы этих школ. Естественно, с выпускниками европейских школ проводилось собеседование на лементарное знание ского языка, ибо в последующем им предстоит работать национальной школе. Кроме того, часть предметов учебного плана (современная узбекская литература, тельная типология русского и родного языка, типология узбекского языка, история культуры республики) преподается в вузе на узбекском языке.

Разница была лишь в том

Что касается так называе мых «фактов» по некачественорганизации приемной комиссии и его пред та, то они беспочвенны: в ап пеляционную комиссию инс титута не поступило ни ной жалобы о неправильной или некачественной работе приемной и экзаменационных ко миссий и его членов. Это единственный институт в республике с такими показателями.

## за рубежом

МЕДИЦИНА ВРЕМЕН ФАРАОНОВ

КАИР. Древние жители Египта успешно лечили рак кожи, делали трепанацию черепа, удаляли опухоли мозга, возвращали зрение путем пересадки роговой оболочки глаза. Это утверждает немецкий врач и ученый Вольфганг Пауэлл, а течение 13 лет изучавший мумии фараонов в Штутгартском и других европейских музеях. Тщательно исследовав швы на лице женской мумии, Пауэлл пришел также к заключению, что во времена фараонов неплохо владели секретами пластических операций. Процесс мумификации у древних египтян был во многом иным, нежели это делается специалистами в наше время. Тело умершего, например, целиком покрывалось слоем нильского ила.

O KOHKYPCE KPACOTH

ХАРАРЕ. Представительницы ЮАР после 13-летнего перерыва вновь будут бороться за титул самой прекрасной девушки на планете. Йоханнесбургская газета «Санди таймс» сообщила, что мисс Южная Африка Дайана Тилден-Дэвис примет участие в конкурсе «Мисс Вселенная» 1991 года, который пройдет в Коста-Рике сразу после рождественских празд-

Газета отмечает, что принятию этого решения предшествовали месяцы напряженных переговоров между организационным комитетом национального конкурса красоты, африканским национальным конгрессом (АНК) и правительством

«Я просто ошеломлена этой новостью, — заявила корреспондентам Дайана Тилден-Дэвис. — Я очень надеюсь, что чернокожее население страны будет поддерживать ведь я буду представлять на конкурсе всех южноафрикан-

«БИЗНЕС УИК» ОБ «УТЕЧКЕ МОЗГОВ»

НЬЮ-ЙОРК. «Сегодня советская экономика находится глубоком кризисе. Страну покидают тысячи ученых, которые направляются в Соединенные Штаты, Израиль и другие страны мира в поисках наилучших возможностей для приложения своих способностей, - пишет журнал деловых кругов США «Бизнес уик». — Возможно, это самая значительная «утечка мозгов» со времен окончания второй мировой войны».

Только в прошлом году, отмечает журнал, среди 50 тыс. советских эмигрантов, прибывших в Соединенные Штаты, было 800 человек, обладающих различными научными степеня-

ми, и около 10 тыс. высококвалифицированных инженеров. Среди работающих в Соединенных Штатах советских специалистов, отмечает журнал, имеется не только много эмигрантов, но и тех, кто работает по временным контрактам. Все они должны возвращаться домой после истечения срока контракта, но подавляющее большинство прилагает максимум усилий для того, чтобы продлить контракт или заключить его с другой компанией. Причем многие компании охотно на это идут, так как у них работают специалисты самого

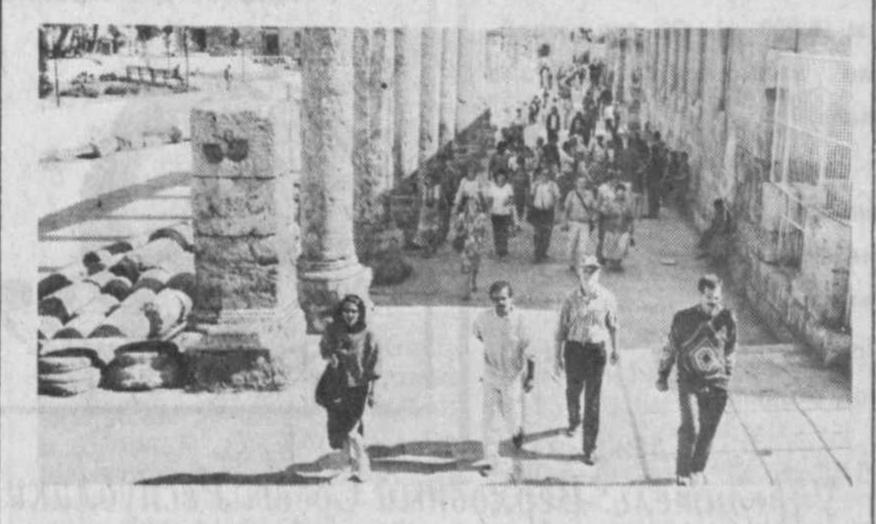
высокого уровня. На американском интеллектуальном рынке появилась уже и компания «Кайзер Рисеч», которая способствует установлению контактов между американскими фирмами и советскими учеными, как эмигрантами, так и теми, кто проживает в Советском Союзе. «Кайзер Рисеч» держит под контролем победителей и лауреатов практически всех научных конкурсов, проводимых в различных странах мира. Именно с ее помощью многие работодатели находят для себя талантли-

СООБЩЕНИЕ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ

вых сотрудников.

на такой шаг.

ВАРШАВА. На день позже срока, намеченного положением, Польша узнает официальные итоги состоявшихся в минувшее воскресенье парламентских выборов. Как сообщила государственная избирательная комиссия, выявлена ошибка в компьютерной программе, в результате которой оказались неучтенными мандаты из числа так называемых всепольских списков, что грозило объявить недействительными голоса в ряде избирательных округов. Тем временем в условиях крайней политической раздробленности вновь избранных сейма и сената в польской столице продолжаются усилия по формированию коалиционного правительства. Как уже сообщалось президент РП Лех Валенса выдвинул четыре варианта образования кабинета, в которых он в трех случаях возглавил бы совет министров. В этой связи один из лидеров соглашения центристских сил Ян Ольшевский, едва не занявший год назад после президентских выборов кресло премьера, заявил сегодня о том, что совмещение главой Польского государства политической и исполнительной власти невозможно с точки зрения конституции. Только лишь в чрезвычайно кризисной и драматической ситуации следует, по его мнению, пойти



ИОРДАНИЯ — страна древнейшей цивилизации. Многочисленные памятники минувших тысячелетий — государств и цивилизаций, давно исчезнувших с лица земли, рассеяны по всей стране.

НА СНИМКЕ: многочисленные туристы в одном из древнейших уголков страны.

> Фото В. ИВАНОВА. (TACC).

### вание на выпуск товаров народного потребления. гиганта рождаются четыре

экологи-

удобрений

рождение

На базе бывшего

кий завод, прекративший два

Началось его перепрофилиро-

Новококандский

года назад выпуск

обретает второе

чески вредных

разнопрофильных малых

Фицитной для Ферганской долины продукции. Одно них специализировано на производстве пищевого спирта. Проект реконструкции разработан московским проектным **ИНСТИТУТОМ** пром».

Второе малое предприятие станет выпускать национальные галоши. Кокандцам этом деле помогают специалисты ангренского производственного объединения «Узбекрезинотехника». Раскроенная резина будет сюда постунего Новгорода. Там же сей-

час проходят

# ПУТЕВКА В ЖИЗНЬ НА

## ВЫДАНА МАЙСКОМУ КИРПИЧНОМУ

ЗДЕСЬ зажжена первая тунчельная печь. Она уже не потаснет долгие годы, если не случится на заводе серьезной

— Мы должны вывести ее на режим, поднять температуру до 1.050 градусов, - говорит оператор Нигора Ази-

Она здесь считается ветеработает целых два месяца. Пришла с Ходжакурганской птицефабрики. Похоже, кирпичный завод перетянул добрую половину работниц с этого предприятия. Женщины получили удостоверения обжигальщиц. От их добросовестности и внимания будет зависеть качество будущей продукции. Но ее еще нет. Сырец еще внутри печи, где медленно поднимается температура. 240-260-300 градусов... От резкого повышения может обрушиться свод из жаропрочного бетона, погре-

телей, и надежды производственников. Не одна неделя требуется на то, чтобы мощные вентиляторы вывели лишнюю влагу. И только тогда выкатится из печи первая вагонетка, груженная дефицитным стеновым материалом, которого так не хватает на больших и малых стройках, о котором мечтают индивидуальные застройщики. Майский кирпич будет красноватого оттенка,

бя под собой и усилия строи-

потому что это первое предприятие, использующее в качестве сырья не привычный лесс (плодородную почву), а краснозем — более пластичный и пригодный для промышленных целей. Но здесь в обычную технологию добавляется еще одна операция -обожженный кирпич должен «принять ванну», иначе на стройке он может рассыпаться. Все дело в наличии в составе красноватых глин изве-

стняков. После обжига содер-

## жащаяся в глине известь га-

сится водой. Только из одной печи каждые 50 минут будет выходить вагонетка с 2.500 штук кирпича. А всего таких печей будет три. Вторая уже построена, ведется монтаж еще одной. Ежесуточно они будут выда-

вать 175 тысяч штук. — До этого нужно дожить, - говорит главный инженер строящегося предприятия Б. Костин. — Ситуация такова, что если сегодня на заводе наберется два-три специалиста-кирпичника — это хорошо. Казалось бы, не мудреное это дело - мешай воду с глиной и толкай в печь. А вот поди ж ты - и тут неспециалисту

делать нечего.

Отрасль забыта людьми и Богом. Майский завод - третий в моей четвертьвековой практике. Сколько себя помню, на кирпичных заводах работали зэки. Помню стомиллионник в Кызыл-тепе. Мощ-

ное, крупное предприятие, новейшее оборудование. А контингент — известно какой. Ну и загубили завод. Пришлось Министерству промстройматериалов передавать его оборонной промышленности.

За Майский беспокоюсь сильно. Здесь принципиально иная технология полусухого прессования. Смесь восемь раз пришлось побывать воды и глины перед обжигом формуется не влажной, а полусухой под большим давлением в прессах. Если на обычном пластичном производстве диапазон добавления воды, что называется, плюс-минус «лапоть», то здесь жесткие допуски абсолютно во всех технологических процессах. Малейшее отклонение влечет брак в работе. А как добиться выхода продукции, если коллектив из полутора сотен человек — неспециалисты. И где взять специалистов, если нет у нас даже в проекте жи-

Майский 65-миллионник строился более десятка лет. Два года назад новый министр промышленности стройматериалов первым долгом обратил внимание на унылый долгострой. И взялся за дело и подключил к нему службы объединения «Ташстройматериалы». А что такое закомплектовать завод со стоимостью оборудования в семь миллионов рублей в сегодняшнем хаосе, понятно, наверное, не только снабженцу. Начальнику объединения В. Владимирову только в Москве, не говоря уже о других регионах. Все пробили, выбили, смонтировали. За два года был выполнен такой же объем работ, как за предыдущие восемь. Для Валерия Валентиновича — депутата Орджоникидзевского районного Совета — это первый в его жизни пущенный кирпичный завод. Да и не удивительно, не так уж много их строится последние три десятка лет. Только Ульяновский, до сих пор, невзирая на пятилетний возраст, не могущий подняться на ноги, да новорожденный Майский. Неужеуготована такая же

— Построить завод — половина дела. Заставить его работать — вторая половина. Создать трудоспособный коллектив, научить людей обращаться с оборудованием — на это уйдет не менее двух лет, — считает В. Владимиров. — Однако к будущему нового предприятия я отношусь не столь пессимистично. На головном предприятии объединения — Ялангачском кирпичном заводе — работает цех полусухого прессования кирпича, выпускающий 700-800 тысяч штук в месяц. Нам пришлось изрядно потрудиться, пока он заработал как положено. 40 человек, в совершенстве овладевших всеми тонкостями ремесла, и перекинем в Майск, на ведущие участки. А за нами закрепим по одному-два ученика. И работа, ручаюсь, пойдет. А тем временем и поселок свой начнем строить...

Майский кирпичный получил путевку в жизнь не менее чем на столетие. Таковы в здешнем карьере запасы красно-

В. РУДАКОВА.

Этот долгий спокойный день, столь внезапно омраченный ужасными события-Сюзанна запомнила на всю жизнь. Она, наконец, оправилась после вых минут, когда случившееся буквально потрясло ее. - и, казалось, за одним ударом должно последовать что-то еще в некоей логической последовательности. Во всяком случае, в эту цепь событий вписался в общемто банальный и ничем сам по себе не примечательный оказавшийся инцидент, впоследствии весьма ным и значительным, - ее встреча с Джимом Бирном.

Произошло это в конце утомительно дня, который Сюзанна провела с Кристабель, интуитивно чувствуя, что, несмотря на проявленную нюю холодность, та благодарна ей за это. И всетаки. между ними было немало недомолвок и недоговоренностей, и когда Кристабель приняла нец, впала в прерывистый беспокойный сон, Сюзанна почувствовала облегчение.

Когда она вышла на цыпочках из комнаты Кристабель, вокруг не было ни души. Спускаясь по лестнице она услышала из-за закрытой двери библиотеки чьи-то Оказавшись за дверью и проходя по террасе над бассейном с замершими водяными лилиями, Сюзанна глубоко вдохнула в себя настоянный туманом воздух.

Итак, это было убийство... Причем убили человека, которого они все прекрасно знали, потому-то это и было непонятно и страшно. Поначалу они просто перепу гались. Именно страх, вначале первобытный, животный, буквально парализовал все и всех вокруг. И только потом по пятам за ним подкрался страх «цивилизованный» — боязнь ответственности за содеянное перед законом.

У живой изгороди Сюзанна остановилась и оглянулась на белевший посреди парка дом. Сейчас по-прежнему, как и в течение многих поколений, он был полон достоинства величавого лишился только внезапно спокойствия — здесь совер-

шилось насилие. Убийство! Кристабель... Не она убила Бромфеля? Она выглядела такой бледной и испуганной? Или она знала, что убил его Рэнди? А, мо-

жет быть, тут что-то иное? Сюзанна совсем не заметила человека, пока было не налетела на него. От неожиданности она вскрикнула — он сидел на крыкоттеджа, слегка сгорбившись, в шляпе, надвинутой на глаза, с поднятым воротником пальто, чтото быстро и небрежно записывал в блокнот. Услышав вскрик, он вскочил, засуетился, галантно снял шляпу и освободил ей дорогу. Можно, я воспользуюсь

машинкой? — спросил он. Глаза у него были чистые, ясные, голубые и очень живые. А лицо соединяло в себе, казалось бы, совершенно «несимметричные» черты характера — рот, затаив-

> (Начало в №№ 209, 210, 211.).

> > у «Авангарда» (Омск)

— 5:1. Ha 10 минут был ошт-

афован омский хоккеист Гу-

барев. Два очка (гол и ре-

зультативная передача) запи-

сал в свой актив один из ли-

В Киеве московские армей-

цы с таким же счетом 5:1 по-

Таким образом, ЦСКА наб-

рал 23 очка из 32 возможных

и переместился на вторую

строчку турнирной таблицы. А

со значительным отрывом -

30 очков-после 15 игр впере-

ди по-прежнему «Динамо»

\* АЛЬПИНИЗМ

— участников Международной

побывали в третьей декаде

октября на Аннапурне-1 — де-

вятой по высоте вершине пла-

неты [8.090 м]. Об этом сооб-

щило министерство туризма

В составе группы из 12 аль-

Польши, Германии, Бельгии и

были спортсмены

С. НАДЕЖДИНА.

ВОСЕМЬ горновосходителей

(Москва).

гималайской

Непала.

Португалии,

подготовила

бедили местный «Сокол».

деров чемпионата среди бом-

бардиров Астраханцев.



в смех, готовую прорваться волевой подбородок, тельствующий о том, что его обладатель никогда не смирится с дерзостью или наглостью, и, наконец, кий благородный лоб... Волоправда, седина еще не тронула их, а руки были неожиданно красивы.

«На вид парень довольно Видимо, себя Сюзанна. сильно впечатлительный ирландец. Что он тут делает?» Вслух она сказала:

— Да, пожалуйста. - Спасибо. У меня нет возможности засесть за мадо покончить с этой историей сегодня же. Знаете, я вы что-то сочиняете. Меня репортер. Освещаю Вообщеособенные случаи. то, я из чикагской газеты, а здесь в отпуске. Но, видно, придется поработать.

маленькую гостиную, — Машинка вон там. Если нужна бумага, то возле нее целая кипа.

Сюзанна открыла дверь

Он набросился на машинку, как голодающая собака на кость. Некоторое время Сюзанна с изумлением наблюдала за ним — печатал он очень быстро, плавно без всяких запинок. Между тем она развела

крохотном камине огонь тут, сидя у мерцающего пламени, под аккомпонемент ровного перестука пишущей машинки, сразу успокоилась. Впервые за день она попыталась соединить воедино накопившиеся отрывочные и разрозненные наблюдения, и хаотические мысли стали выстраиваться в некую цельную мрачную линию, похожую на похоронпроцессию. Испугавшись, она изо всех сил старалась избавиться от этого наваждения и почувствовала большое облегчение, когда Джим Бирн заговорил.

 Послушайте, — оторвался он от стрекочущей клавиатуры, — вас зовут Лиза Дэей? Да? — Сюзанна.

Он взглянул на нее и сразу перестал печатать. — Сюзанна... Сюзанна Дэйр,.. — задумчиво повторил он. — Это не вы пишите рассказы при убийст-

— Да, — сказала Сюзанна весьма сдержанно. - Я

На его лице недоверчивое — Но вы...

— Если вы хотите сы у него начинали редеть, тогда вы не сможете воспользоваться моей машинкой для вашего рассказа. - Сдается мне, вы все

> ку, - подумав, произнес — И да и нет, — спокойно произнесла Сюзанна, гля-

дя на огонь.

тут втянуты в эту заваруш-

- Смотрите, не скомпрометируйте себя, — сухо предупредил ее Джим Бирн. — Будьте осторожны в вы-

— Но я хотела то, что сказала, - произнесла Сюзанна. — Я здесь гостья. Подруга Кристабель Фрэйм. И я не убивала Джо Бромфеля. Мне, вообще-то, совершенно безразличны все люди, которые тут находятся, и у меня нет особого желания их видеть.

— Но вы же очень бесо Кристабель покоитесь Фрейм? — мягко осведомился репортер. — Да, это так, — подт-

вердила Сюзанна. — Знаете, у меня кое-какие негласные ния, — вполголоса нес репортер. — Раздобыть их не стоило особого труда Тут ведь все вокруг знают Фрэймов. Но я никак не могу понять, почему Кристабель застрелила Джо. Скорей всего это могла сделать

Пальцы Сюзанны вонзились в плетеные подлокотники кресла, она напряженно пыталась перехватить взгляд чистых голубых глаз пишущей машинкой.

- Я хочу сказать, что по логике вещей это должна быть Микела. Именно от этой женщины можно ждать всяких неприятностей. — Но этого не было... Не

могло... Кристабель не смогла бы... — В том-то и дело, что смогла бы, - устало произнес репортер. - Вы знае-

те, люди иногда совершают странные поступки. Кристабель могла убить. Но я никак не пойму, к чему бы ей убивать Джо, а Микеле позволить выйти сухой из воды. — У Микелы все-таки есть повод, тихо произнесла Сюзанна. — Да. И мотив этот —

кой же повод и у Фрэйма. Здесь в округе люди называют его Фрейм — экспрессивный, безрассудный, вскормленный на

— Но Рэнди спал... На-

прервал он ее. — А вы под-

— О, я все это знаю

ходили к дому со стороны террасы, Трэйон Уэллес отправился вниз за почтой мисс Кристабель писала наверху письма, а Микела прогуливалась в сосновом сочке. Никакого к черту алиби ни у кого из вас Дом и парк, который окружает, распланирован таким образом, что ни вы, ни Трэйон Уэллес, ни Микела не могли видеть друга. И любой из вас мог спокойно отскочить от окна и через минуту как ни в чем ни бывало с невинным видом появиться из гостиной Я все это знаю. Так кто же

— Бродяга... — слабым голосом произнесла на. — Грабитель... — Да какой там граби-

был за занавеской?

тель! — в сердцах восклик нул Джим Бирн. — Представляете, какой бы жуткий вой подняли собаки. Это был кто-то из вас. Кто? — Я не знаю, — ответи-

ла Сюзанна. — Я не знаю! Голос у нее сорвался, и, понимая, что ей надо успоконться, она еще сжала подлокотники кресла Осознал это и Джим, вдруг разволновавшись.

— Послушайте-ка! — воскликнул он. -- Да не глядите вы на меня так. И не кричите. Не... — Я не кричу, раясь быть спокойной, ска-

зала Сюзанна. — Но это сделала не Кристабель. — Понятно, — любезно произнес репортер. — Вам, конечно, совсем бы не хоте-

лось, чтобы это была она. Ну, хорошо... Он глянул на свои часы, быстро собрал бумаги и под-

— Мне тут кое-что еще надо будет сделать. Да нет, не из-за вас... Просто из-за... В общем, оставшуюся часть моего материала я допишу завтра, если вы в самом деле сможете доказать, что ваша Кристабель не убивала его.

Сюзанна в растерянности сдвинула брови.

- Вы, кажется, меня не понимаете, — бодро произнес репортер. — Дело вот в чем. Вы ведь пишете де-

читал некоторые из них. Кстати, написаны они неплохо, — поспешно добавил он, взглянув на Сюзанну.-Так вот, сейчас вам представляется возможность принять участие в раскрытии настоящего убийства. Но я не хочу... — на-

чала Сюзанна. — Что значит — не хочу? — прервал он ее. Вы просто обязаны это сделать. Ведь ваша Кристабель в очень затруднительном положении. Я имею в виду кольцо, которое она носит.

— Когда вы его видели? - О, какое это имеет — нетерпеливо воскликнул он. - Репортеры замечают все. А дело именно в этом кольце.

— Но это же аметист. пыталась защититься Сюзан-

 Да, аметист, — согласился он с довольно мрачным видом. - А Марс видел красный камень. Как он утверждает, камень был на правой руке. Той самой руке, в которой был револьвер. И Кристабель кольцо именно на правой ру-

— Но это же — аметист! повторила Сюзанна. — М-м-м, — протянул ре-

портер. — Аметист, ну что из того? Перед тем, как появиться у вас, я спросил Марса: «Как называется вон та цветущая виноградная лоза?», и он спросил «Тот красный цветок, сэр? Это глициния». Он сделал паузу.

Сюзанны сразу — Цветы-то были пурпур-

ного цвета, конечно, мягко произнес репортер. — Цвета темного аметиста. — Но он бы узнал кольцо Кристабель, - тихо ска-

зала Сюзанна после минут-

ного молчания. — Может быть, — согласился репортер. — И скорей всего он потом сожалел, что вообще проговорился об этом красном кольце Вероятно, он даже перепу гался, когда впервые упомя-

— Но Марс... Марс скорее бы сознался в убийстве,

нул об этом. У него просто

не было времени на обду-

— Нет, — твердо произнес Джим Бирн. - Не сознался бы. Я вас понимаютак могло быть. Но так не бывает. Просто так не убивают, а тем более не сознаются. Когда это умышленное, заранее спланированное убийство, а не какая-ныбудь там пьяная уличная драка, где всякое может случиться, должен быть определенный мотив. Причем очень сильный, глубоко личный и эгоистичный — не забывайте об этом. Ну ладно, я спешу. Так, вставить мне в свой материал этот эпизод с глицинией...

— Не надо, — поспешно прервала его Сюзанна. Во всяком случае... пока.

 Спасибо за пишущую машинку, — сказал он взял свою шляпу. — Соберитесь с мыслями и приступайте к работе. В конце концов вы же кое-что смыслите в убийствах. До скорого. Перевод В. ФЛОРЕНЦЕВА.

# ОДАРИТЬ МУЗЫКОЙ ДОБРА

Ташкента возобновляется как бы после «летней Возвращаются гастролей театры и ансамбли, ются спектакии и концерты. Вот и Ташкентская государстконсерватория Ашрафи открыла свой сезон выступлением симфонического оркестра оперной студии, дирижер которого К. Ус-

Состоявшийся концерт был телям мировой культуры австряйскому Моцарту и узбекскому поэту-классику А. Навои, чьи юбилеи широко отмечаются в

Начался он с исполнения «Касыды Навои» Алишеру композитора Муталя Бурханова. Произведение, санное более двадцати назад на стихи поэта А. Орипова, и сейчас относится наиболее интересным сочинениям, прославляющим гениального сына узбекского

Когда одни поднимали Лишь перо свое поднимал Одних люди проклинали,

Других хранят в сердце, подобно солнцу. Слушай же, поэт, сегодня голос твоей земли.

Эти слова стали поэтическим эпиграфом к «Касыде». В этот вечер также прозвучали знаменитая симфония № 40 и фортепианный концерт № 22 Моцарта. Написанная в 1788 году симфония, рассказывающая о страданиях и надеждах мятущейся души человеческой, остается одним из самых любимых музыкальных творений и в наши дни.

Во втором отделении контрастом к ее напряженной патетике прозвучал фортепианный концерт, полный радости и света. Оба сочинения как бы демонстрировали различные грани образного мира австрийского композитора. Однако прозвучавшая пер-

вой — торжественная, мощная, рассчитанная на большое количество исполнителей «Касыда», на мой взгляд, несколько заглушила лирический психологизм сороковой симфонии Моцарта и камерную изысканность его фортепианного концерта. Поэтому особого признания заслуживает Гульнара Назарова, сумевшая силой своего таланта заставить слушателей переключиться на камерный почувствовать всю прелесть и красоту моцартовской музыки, казалось бы, простой но довольно сложной для исполнения. Пианистке в полной мере удалось передать тончайшие грани пассажей уловить ритм далекой эпохи не столь динамичной, наше время, но полной своей внутренней энергии. И наградой ей стали бурные аплодис-

удалась исполнизадача симфонительская оркестру оперной ческому студии. Лирически взволнованная, с трепетными пауза ми, выразительными диалогами различных оркестровых групп симфония прозвучала местами невнятно, затянуто без столь необходимого моцартовского изящества. Не будем строго судить ис-

полнителей — ведь с начала учебного года прошло совсем немного времени, и оркестранты не успели еще в полной мере «обжить» свой репертуар. О высоком же их

Примером «Касыда», интересно, В успехе есть также заслуга хора, солиста и певца — заслуженного деятеля искусств Узбекистана У. Бурханова. Сам композитор, присутствовавший ... зале, остался доволен интерпретацией своего сочинения, выразив благодарность всем

исполнителям. Слушателями «Касыды» стали и студенты Ташкентского института искусств имени Манона Уйгура. Жаль только, что яркое и полнокровное по звучанию произведение Бурханова прозвучало лишь в концертных залах.

Мне думается, его можно было бы с успехом исполнять на площадях, улицах, в парках. И люди, для которых еще не вошло в традицию посещение концертных залов, приобщались бы к классической музыке. поучителен опыт Англии, где с XVIII века распространен жанр — «Музыка на пленэре», т. е. на воздухе. Да и в нашей республике существует подобная практика — народным певцам часто служат сценическими площадками площади и базары. К сожалению. такая форма исполнения не распространяется на классическую музыку, интерес к которой в наши упал. И что бы ни было тому виной: социальные проблемы, уровень исполнительства, образования или материальный фактор — с этим нельзя мириться.

Не зная своего культурного наследия, можно превратиться в общество манкуртов. Пусть наше стремление приобщить людей к музыке, открыть им гармонию и красоту мира — найдет отклик в душе каждого. Возможно, тогда меньше станет вражды и ненависти на земле, люди станут добрее и чище.

Сегодня же, как и всегда, двери консерватории распахнуты для всех желающих. Добро пожаловать на наши K. YPMAHOBA

студентка IV курса Ташкентской государственной консерватории имени М. Аш-

## НАСТУПИЛА СЧАСТЛИВАЯ ПОРА

них свадеб наступила в кишлаках Узбекистана. Одна из них — в совхозе имени Дзержинского Кургантепинского района — собрала всех жителей близлежащих кишлаков. Вдвойне приятны были их поздравления для молодожена — садовода хозяйства Азиза Умарова, которого нет ни родителей, ни родственников.

Организаторы свадьбы администрация и профсоюзный комитет хозяйства позаботились о том, чтобы она прошла весело. Пригласили гостей из соседних хозяйств и коллектив художесамодеятельности, предложивший специальный

сценарий торжества. Все пожелали счастья и мира молодоженам. Совхоз выделил молодой

семье новый дом со всеми удобствами, теперь им оформляется ссуда для приобретения домашнего имущества. — Чтобы смягчить тяготы

рыночной экономики, профком и дирекция совхоза разработали свои мероприятия по социальной защите рабочих и инженерно-технических работников хозяйства, - говорит директор совхоза Равшанбек Сиддиков. — Совхоз обеспечивает семьи, которые проводят свадьбы, мукой, оказывает им денежную помощь. Активисты хозяйства за несколько дней до свадь-

бы бывают в семье, выясняют, чем помочь. Кроме этого, профком ор-

ганизовал помощь совхоза ветеранам и их семьям. К примеру, бесплатно отремонтирован дом одинокой женщины Тухтахон Юлдашевой. Ветераны обеспечены на зиму топливом. Начиная с текущего года дирекция совхоза организовала продажу плодов и сельхозпродуктов по себестоимости. Организован бесплатный горячий обед для ветеранов. На эти цели совхоз уже истратил около семи тысяч рублей из при-

У. САКСАНБАЕВ. (**Y3TAI**).

### та самая Сюзанна Дэйр. избавиться от мужа. Но та-(Продолжение следует). тективные произведения. MONOKO **РЕЗОНАНС** вильной. За проявленную груского производственного объеcnopm бость начальник отделения динения почтовой связи и рассвязи № 5 И. Банина понижена в должности и переведена пространения печати А. БАЛА-РЕЧЬ в письме под таким отделения связи № 5 по от-\* XOKKER в другое отделение связи. ШОВА сообщила, что публишла о низкой ношению к клиенту Е. Гасае-Коллектив приносит свои изкультуре обслуживания, грубо- вой. В ответе редакции замекация обсуждена в коллекти-СОСТОЯЛИСЬ два винения Е. Гасаевой. сти работников ташкентского ститель начальника Ташкент- ве, критика признана прачемпионата страны по хоккею. В Челябинске «Трактор» вы-

# KAKON BUXFANTEP BE3 SHETA?

реализует брошюру «Методические рекомендации по ведению бухгалтерского учета и применению учетных регистров на малых предприятиях». Стоимость 1 экземпляра — 34 рубля. Для приобретения брошюры необходимо перечислить деньги на расчетный счет № 609002 в ОПУ АКБ «Кыргызстан» г. Нарына, МФО 702267 и выслать корпорации (почтовый адрес: 720000, Бишкек, Главпочтамт, а/я 1855, «АЗИАДА») копию платежного поручения и письмо с указанием своего адреса. Частные лица могут получать брошюру наложенным платежом.



Информационно-издательская корпорация «АЗИАДА»

Телефоны для справок: 22-84-23; 22-64-34.

Такую уверенность производители молока приобретут, обратившись «ЮГПРОММОНТАЖ»

OBTOHAN!

НАША ПРОДУКЦИЯ — это современные молокоприемные пункты и мини-заводы в блок-контейнерном исполнении — НОВИНКА В УЗ-БЕКИСТАНЕ.

ВАШИ ПРЕИМУЩЕСТВА — это монтаж компактного производства в кратчайшие сроки, экономия времени и сырья. Конкуренты — производители молока из РОССИИ, СИБИРИ и КА-

ЗАХСТАНА — не ждут. НЕ ДАЙТЕ ЖЕ ОБОГНАТЬ СЕБЯ, ЗАКЛЮЧАЙТЕ

C HAMM AOTOBOP!



BEPEH?

телеграф: Волна. Расчетный счет 222411 в ПСБ МФО 731186.

Наш адрес: 706800, г. Навон-1,

Телефоны: 3-03-21; 6-44-40; 6-47-45.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

Народное СЛОВО

Учредитель: Верховный Совет Республики Узбекистан

Главный редактор А. Г. МУХТАРОВ.

телефоны: 32-07-94, 33-12-52, 33-38-01. типографии издательства ЦК КП Узбекистана Индекс 64610. Тираж; 14766.

Красного Знамени

Отпечатана в ордена Трудового

Время подписания в печать по графику в 21.00.

наш адрес: 700000. ТАШКЕНТ, ГСП, ЛЕНИНГРАДСКАЯ, 19

3ak, 6287.

Подписано в 23.30.